
第68回서울特別市議會(臨時會) 本會議會議錄 第1號
서울特別市議會事務處

日時 1994年2月15日(火) 午後3時

議事日程

1. 第68回서울特別市議會臨時會會期決定의件
 2. 會議錄署名議員選出의件
 3. 서울特別市長·教育監및關係公務員出席要求의件
 4. 1994年度業務計劃報告(서울特別市·서울特別市教育廳)
-

附議된案件

- 보고사항 2
 - 1. 第68回서울特別市議會臨時會會期決定의件 3
 - 2. 會議錄署名議員選出의件 4
 - 3. 서울特別市長·教育監및關係公務員出席要求의件(全潤構議員 外12人 發議) 4
 - 4. 1994年度業務計劃報告(서울特別市·서울特別市教育監) .. 6
-

(15時 27分 開議)

○議長 白昌鉉; 자리를 整頓해 주시기 바랍니다.

成員이 되었으므로 第68回 서울特別市議會 臨時會 第1次 本會議를 開議하겠습니다.

(議事棒 3打)

○ 보고사항

○議長 白昌鉉; 議事擔當官으로부터 報告事項이 있겠습니다.

○議事擔當官 安健基; 報告事項을 말씀드리겠습니다.

먼저 議案接受 및 回附事項을 말씀드리면 1993年 12月 26日부터 1994年 2月 8일까지 서울特別市長 및 서울特別市教育監으로부터 條例案 13件, 同意案 3件, 意見聽取 16건이 提出되어 서울特別市道路補修重機運營管理條例案과 서울特別陸橋使用料徵收條例中改正條例案은 建設委員會로, 서울特別市品質管理推進協議會運營條例廢止條例案은 生活環境委員會로, 서울特別市中學校無試驗入學推薦方法科學群에 관한條例廢止條例案, 서울特別市高等學校學群設定에 관한條例廢止條例案 및 서울特別市教育費特別會計收入證紙條例中改正條例案은 文化敎育委員會로, 서울특별시수도시설원인자및손괴자부담금징수조례안, 서울特別市上水道配給水管施工監督業務委託運營에 관한條例案, 1994年度水道事業特別會計市有財産管理計劃同意案 및 市界外地域級水同意案은 水資源管理委員會로, 서울特別市自動車運輸事業에 관한過徵金徵收條例中改正條例案은 交通委員會로, 서울特別市稅條例中改正條例案과 서울特別市짚형自動車에 대한自動車稅不均一課稅에 관한條例案은 財務經濟委員會로, 서울特別市建築條例中改正條例案, 1994年市有財産管理計劃同意案 및 上道3 住宅改良再開發地域 決定 外 14件에 대한 都市計劃 意見聽取의 件은 都市整備委員會로, 서울特別市地方公務員手當支給條例中改正條例案과 行政區域 境界調整에 관한 意見聽取의 件은 內務委員會로 各各 回附하였으며, 1994년 1월 8일 權寧斌 議員 外 10人으로부터 市民意識改革特別委員會構成決議案과 環境對策特別委員會構成決議案이 發議되

어 運營委員會로 回附하였습니다.

다음 議案撤回事項을 말씀드리면 1993年11月 18日 提出된 바 있는 서울特別市자랑스런市民賞및公務員賞條例中改正條例案은 市長表彰制度 再檢討를 위하여 1994年 1月 26日 서울特別市長의 要請으로 1月 31日 撤回하였습니다.

1994年 2月 14日 현재 繫留 중인 案件은 條例案 28件, 同意案 4件, 建議案 1件, 決議案 4件, 規則案 2件, 意見聽取 36件, 請願 20件 모두 95件입니다.

이상으로 報告를 마치겠습니다.

1. 第68回서울特別市議會臨時會會期決定의件

(15時 31分)

○議長 白昌鉉; 다음은 議事日程 第1項 第68回 서울特別市議會 臨時會 會期決定의 件을 上程합니다.

(議事棒 3打)

이번 第68回 서울特別市議會 臨時會는 서울特別市및 서울特別市教育廳의 1994年度業務計劃報告와 서울市政 및 教育行政에 관한 質問, 所管 常任委員會別 案件審議 등을 위하여 2月 15日부터 2月 23日까지 9日間으로 會期를 決定하고자 합니다.

議員님 여러분, 異義 없으십니까?

(「없습니다」 하는 議員 있음)

異義 없으시면 可決되었음을 宣布합니다.

(議事棒 3打)

.....
(參照)

第68回臨時會議事日程案
(뒤에 실음)

2. 會議錄署名議員選出의件

○議長 白昌鉉; 다음은 議事日程 第2項 第68回 서울特別市議會 臨時會 會議錄 署名議員 選出의 件을 上程합니다.

(議事棒 3打)

會議規則 第47條第1項의 規定에 따라 第68回서울特別市議會 臨時會 會議錄에 署名하실 議員 두 分을 選出하고자 합니다. 두 分 議員님의 選出은 지난 會期에 이어서 議員 姓名의 가나다順에 따라 白懿宗議員님과 白中元議員님을 第68回 서울特別市議會 臨時會會議錄 署名議員으로 選出하고자 합니다. 議員님 여러분, 異義 없으십니까?

(「없습니다」 하는 議員 있음)

異義 없으시면 可決되었음을 宣布합니다.

(議事棒 3打)

3. 서울特別市長·教育監및關係公務員出席要求의件(全潤構議員 外12人 發議)

(15時 33分)

○議長 白昌鉉; 다음은 議事日程 第3項 서울特別市長·教育監 및 關係公務員 出席要求의 件을 上程합니다.

(議事棒 3打)

本 案件은 2月 16日부터 2月 17日까지 2日間 서울市政 및 教育行政에 관한 質問을 하기 위하여 서울特別市長·教育監

및 關係公務員의 出席을 要求하고자 하는 것입니다.

그러면 運營委員會所屬 蘇中天議員님 나오셔서 提案說明을 해 주시기 바랍니다.

○蘇中天 議員; 尊敬하는 同僚議員 여러분 그리고 李元鐘 서울市長과 李俊海 教育監을 비롯하여 關係公務員 여러분, 甲戌年 새해를 맞이하여 만복이 함께 하시기를 기원합니다. 本議員은 文化校育委員會 및 運營委員會所屬 蘇中天議員입니다.

서울特別市長·教育監 및 關係公務員 出席要求의 件에 대하여 提案說明을 드리겠습니다.

本 案件은 市政에 관한 質問과 執行機關으로부터 答辯을 들음으로써 市政執行의 實態를 파악하고 地域住民이 市政에 바라는 事項을 市行政에 反映시키고자 地方自治法 第37條의 規定에 의하여 서울特別市長·教育監 및 關係公務員의 本會議 出席을 要求하는 것입니다.

2月 16日과 2月 17日 兩日間に 걸쳐 實施될 環境·福祉行政分野인 生活環境·保健社會·水資源管理委員會所屬 議員의 質問과 交通行政分野인 建設·都市整備·交通委員會所屬議員의 質問및 一般行政分野인 運營·財務經濟·文化教育·內務委員會所屬 議員들의 市政에 관한 質問에 대한 答辯을 듣기 위하여 서울特別市長, 서울特別市教育監, 市校育廳 企劃管理室長, 綜合建設本部長, 上水道事業本部長, 地下鐵建設本部長, 清掃事業本部長, 公務員教育院長, 內務局長, 監查官, 民防衛局長, 消防本部長, 財務局長, 保社環境局長, 家庭福祉局長, 江南病院長, 下水局長, 漢江管理事業所長, 文化觀光局長, 公報館, 世宗文化會館館長, 서울시립대학 總長, 道路局長, 施設管理公團 理事長, 都市計劃局長, 住宅局長, 都市開發公社 社長, 交通局長, 地下鐵公社 社長, 交通放送本部長 등 서울特別市 및 市

校育廳의 答辯에 必要한 3級 以上公務員의 出席을 要求하고
자 하는 것입니다.

아무쪼록 本案대로 議決하여 주시고 94년도 첫번째인 이번
臨時會 市政質問이 市政을 한 次元 높이는 계기가 되기를 바
라면서 市政 提案을 마치겠습니다. 감사합니다.

○議長 白昌鉉; 運營委員會에서 提案한 서울特別市長·教育監
및 關係公務員 出席要求의 件을 議決하고자 합니다. 尊敬하는
議員 여러분, 異義 없으십니까?

(「없습니다」 하는 議員 있음)

異義 없으시면 可決되었음을 宣布합니다.

(議事棒 3打)

.....

(參照)

서울특별시장·교육감및관계공무원출석요구서

(뒤에 실음)

4. 1994年度業務計劃報告(서울特別市·서울特別市教育監)

(15時 37分)

○議長 白昌鉉; 다음은 議事日程 第4項 1994年度 서울特別市
서울特別市教育廳의 義務計劃報告를 上程합니다.

(議事棒 3打)

먼저 서울特別市長 나오셔서 1994年度 서울特別市 義務計劃
을 報告하여 주시기를 바랍니다.

○市長 李元鐘; 尊敬하는 白昌鉉 議長님 그리고 議員님 여러
분, 올해 들어서 처음으로 열리는 第68回 市議會에서 今年度
市政運營의 方向에 대해서 說明드리게 된 것을 매우 기쁘게

생각합니다.

지난해는 32년만에 文民政府 出帆과 함께 그 동안 누적된 社會 곳곳의 잘못된 制度와 慣行을 과감히 除去함으로써 新 韓國의 基礎가 튼튼히 다져졌습니다. 위로부터의 改革과 公職者의 財産公開, 金融實名制의 實施 등 많은 變化와 發展이 이룩되는 가운데 先進國家의 문턱에 한걸음 다가섰습니다. 우리 서울市政에 있어서도 議員님 여러분의 활기찬 議政活動과 적극적인 指導에 힘입어서 市政의 구석구석이 달라지고 있습니다. 부단한 市政改革을 통해서 깨끗하고 활력있는 公職風土를 조성해 가고 있으며, 이를 바탕으로 文民時代에 부응하는 市民 本位の 市政이 자리잡아 가고 있습니다. 議員님 여러분의 聲援과 協助에 대해서 다시 한 번 감사의 말씀을 드립니다.

今年은 특히 正道600년을 맞아서 千百萬 市民의 서울에 대한 사랑과 긍지를 높이고, 和合과 團結로 市民의 力量을 하나로 모아서 21世紀 主役都市로 발돋움하는 발판을 마련해야 할 한해인 것입니다. 아울러서 國際化, 開放化에 對應하여 都市競爭力을 키우면서 市民들이 日常生活에서 겪고 있는 交通, 環境, 住宅 등 諸般問題를 解決하여 市民生活의 質을 한 차원 높여야 할 중요한 시기이기도 합니다.

우리 앞에 가로놓여 있는 이러한 課題들을 完遂하기 위해서 지난 해 定期會에서 審議議決해 주신 今年度 豫算을 基礎로 열과 성을 다하여 諸般 施策을 推進해 나갈 것을 다짐드리면서 今年度 市政運營 方向에 대해서 말씀드리고자 합니다.

먼저 國際化, 開放化에 對備해서 競爭力을 키워나가도록 하겠습니다. 이제 國境 없는 無限競爭時代로 돌입함에 따라서 各 分野마다 發展을 阻害하는 要因을 찾아내고 分析하여 이를 根源的으로 除去하는 한편, 競爭力 提高에 實質的으로 도

움을 주는 施策과 事業들을 적극 開發하고, 그 成果를 可視化해 나가고자 합니다.

아울러서 農水産物 개방의 과고에 슬기롭게 對處하기 위해 農漁民과 함께 우리 市民들도 힘을 합쳐 나갈 수 있도록 다각적인 支援에도 힘쓸 것입니다. 나아가서 北京과서울과 東京 등 東北亞 都市間 地域協力을 增進시키는 한편, 市政의 國際化能力을 培養하기 위해서 姉妹都市와의 交流, 協力을 擴大하고 民間活動 支援事業도 활발히 推進해 나가고자 합니다.

다음은 生活改革을 本格的으로 推進해서 生活周邊에서 느끼는 不便事項과 不安要因을 하나씩 하나씩 除去해 나가겠습니다. 이를 위해 지난 달 11日 生活改革推進本部를 發足하고 質 좋은 수돗물의 供給, 大衆交通 서비스의 劃期的 向上, 또 災害의 追放, 4大 秩序의 定着 등 生活改革 10大 課題를 중점 改革해 나가고 있습니다.

그 과제들 중 첫째로, 우리 서울이 안고 있는 가장 큰 課題인 交通難 解消를 위해서는 地下鐵網 擴充에 최대 力點을 두면서 管理, 交通量의 效率的 減縮 등 다각적인 努力을 기울여 나가는 한 해가 될 것입니다.

두번째로는 市民 모두에게 충분하고 質 좋은 수돗물을 供給하기 위해서 한강물을 보다 맑게 管理하고 수돗물生産施設도 現代化하면서 市民과 더불어 깨끗하게 管理하여 수돗물에 대한 市民의 信賴를 높여 나가겠습니다.

셋째로는 맑고 깨끗한 環境을 保全하기 위해서 5個年 計劃을 세우고 汚染源別로 다각적인 努力을 기울일 것입니다. 서울의 環境汚染은 現在 아황산가스 及 먼지 등이 政府에서 정한 基準値 以內이기는 하지만 더욱 改善에 박차를 가해서 빠른 시간내에 先進國 水準에 접근토록 努力해 나가고자 합니다.

다.

넷째, 庶民의 住居生活 安全을 위해서 昨年에 이어 今年에도 8萬戶의 住宅을 새로 짓고, 앞으로도 每年 8萬戶 以上씩을 供給해 적어도 97년까지는 住宅普及律을 70%로 높일 것입니다. 특히 새로 짓는 住宅은 집이 없거나 所得이 낮은 市民을 위해서 小型住宅과 賃貸住宅 爲主로 建設을 하고, 高地帶 등 달동네 住宅改良再開發事業과 住居環境改善事業도 現在 計劃되어 있는 것은 各各 98年과 96년까지施行토록 할 것입니다.

다섯째로는 都市防災와 各種 安全事故의 豫防에도 힘을 기울여서 市民의 生命과 財産保護에 만전을 기해 나가겠습니다. 地下鐵 등 大型工事場과 道路, 橋梁 등 公共施設物 그리고 老朽建物の 安全管理는 물론 市民生活 周邊의 사소한 分野에 이르기까지 細心히 살피고 補完해 나가도록 하겠습니다.

다음은 서울600年事業의 推進입니다. 서울600年事業은 "서울, 새로운 誕生"을 이루기 위해서 서울의 歷史와 文化를 되돌아보고 이를 바탕으로 서울의 底力을 되살려서 21世紀의 밝은 未來를 열고, 先進 首都를 建設해 나가고자 하는 歷史的인 事業입니다. 이를 위해서 서울의 發展과 市民精神 涵養에 恒久的인 效果를 가져올 수 있는 4個分野 38個 事業을 對象으로 市民과 더불어 企劃하고 또 함께 參與해서 執行해 나가도록 하겠습니다. 특히 韓國訪問의 해와 連繫해서 우리 서울이 88서울올림픽에 이어서 다시 한 번 世界속의 서울로 位置를 確固히 할 수 있도록 하는데 力點을 두고자 합니다.

다음은 都市機能을 整備 發展시켜 나가는 일입니다. 國際化에 對備하여 우리 서울을 水準 높고 競爭力 있는 國際都市로 가꾸어 나가겠습니다. 아시아·태평양시대의 東北亞 據點都市로 育成하기 위해서 컨벤션비즈니스, 텔레포트 등 國際都市機

能과 基盤施設을 擴充하는 한편, 産業高度化와 文化觀光都市를 위한 關聯機能의 補強 및 都市開發 戰略도 마련토록 하겠습니다. 이를 위한 基本計劃을 今年 중에 專門機關의 研究와 各계 市民의 意見收斂을 거쳐서 具體化시켜나가도록 하겠습니다. 아울러서 生活圈別로 自足機能을 補強하고 地域間 均衡發展을 도모하기 위한 都市機能의 再整備 事業도 추진해 나가겠습니다.

尊敬하는 議員님 여러분, 이러한 課題 하나하나가 결코 쉬운 일들은 아닐 것입니다. 그러나 市民 모두의 積極적인 參與와 협조속에서, 특히 議員님 여러분들의 情性이 합쳐진다면 희망찬 서울의 未來는 빨리 앞당겨지리라고 생각합니다.

앞으로도 계속해서 積極적인 聲援과 지도편달을 부탁드립니다. 今年 한 해도 議員님 여러분 家庭에 健康과 幸福이 가득 하시길 빌어마지 않습니다.

감사합니다.

다음은 具體적인 業務報告에 앞서서 지난번 第11回 定期會 이후에 人事異動된 主要幹部를 紹介해드리도록 하겠습니다. 呼名된 幹部들은 앞으로 나오시기 바랍니다.

(幹部紹介: 副市長 李完宅, 上水道事業本部長 金義在, 公務員 教育院長 金致雲, 內務局長 金東勳, 産業經濟局長 李政奎, 道路局長 李臣永)

그러면 議員님 여러분께서 諒解해 주신다면 主要業務計劃의 상세한 內容에 대해서는 姜德基 企劃管理室長으로 하여금 報告드리도록 하겠습니다.

감사합니다.

○企劃管理室長 姜德基; 1994년도 서울市 主要業務計劃을 報告드리겠습니다.

報告順序는 一般現況으로부터 今年度 力點施策事業이 되겠습니다. 3페이지에 있는 一般現況과 그리고 4페이지 以下の 94年度 財政運用 狀況에 대해서는 省略을 하도록 하겠습니다.

.....
(報告)

市民이바라는서울市政

(뒤에 실음)

.....
이상 너무도 簡略하게 報告드려서 다시 한번 諒解해 주시기 바라면서 報告를 마치도록 하겠습니다.

대단히 고맙습니다.

○議長 白昌鉉; 다음은 서울特別市教育監 나오셔서 1994年度 서울特別市教育監 業務計劃을 報告하여 주시기 바랍니다.

○教育監 李俊海; 教育監 李俊海입니다.

尊敬하는 白昌鉉 議長님 그리고 여러 職員님, 오늘 새해들어 처음 열리는 서울市議會에서 저희 教育廳이今年度に 推進하는 主要業務計劃에 대해서 報告드리게 된 것을 매우 뜻깊게 생각합니다.

먼저 지난 한 해 동안 서울教育에 대해서 깊은 關心과 愛情을 가지시고 懸案 課題解決을 위해 여러 面에서 애써주신 議員님께 이 자리를 빌어 충심으로 감사의 말씀을 드립니다.

지난 한 해는 文民政府의 出帆과 함께 새로운 歷史의 場이 열리고 政治, 經濟, 文化 등 社會 各 分野에 걸쳐 새로운 變化와 改革에 박차를 가하여 新韓國 創造의 기틀을 다지는데 心血을 기울여 왔습니다. 또한 저희 7萬餘 서울教育 家族은 議員님 여러분의 積極的인 支援에 힘입어 人間中心 教育改革

의 기치 아래 入試爲主의 知識偏重 教育을 脫皮하고, 道德心을 바탕으로 한 조화로운 人間教育의 實踐과 自主的인 學習能力的 伸張을 위해서 교수 學習體制와 評價方法을 劃期的으로 改善하는 등, 教育의 質的 水準을 向上시키는데 최선의 努力을 기울여 왔습니다.

마야흐로 世界는 無限競爭時代로 돌입하여 經濟, 科學, 技術, 情報등 모든 分野에서 自國의 利益과 生存을 위해 總力을 펼치고 있으며, 이러한 競爭은 날이 갈수록 더욱 치열해질 展望입니다.

尊敬하는 議員님 여러분, 議員님께서도 잘 아시는 바와 같이 지금 우리들이 가르치고 있는 學生들은 바로 21世紀의 高度 産業化, 情報화 그리고 치열한 國際競爭社會에서 살아갈 내일의 주인공들입니다. 그들이 살아갈 未來社會는 科學技術의 엄청난 發達로 生活은 더욱 편리해지고 삶은 풍요로워지는데 반해서 價値觀의 혼란과 葛藤現狀이 深化되고, 급격한 變化에 따라 미래에 대한 豫測이 不確實하여 이로 인한 人間의 불안이 더욱 深化될 우려가 있습니다.

따라서 이러한 國際化·開放化의 도전과 未來社會 變化에 能動的으로 對應할 수 있도록 하기 위해서는 먼저 民族의 自矜心과 올바른 價値觀 그리고 水準 높은 道德心을 함양하여 훌륭한 韓國人像을 정립하는 한편, 고도의 判斷力과 創意力을 그리고 世界的인 안목과 소양을 길러 國家競爭力을 높이는 일이 매우 중요합니다.

그러므로 저희들은 서울教育의 指標를 21世紀를 이끌어갈 未來向上의 道德的, 創造的인 民主市民의 育成으로 정한 바 있으며, 이의 實現을 위해서 먼저 밝고 깨끗한 敎職風土의 定着에 힘쓰는 한편 國家競爭力을 높이는 人材養成을 위해서

個性의 伸張과 思考力 및 創意力 啓發에 더욱 힘을 기울이고, 사랑과 꿈을 심어주는 學校運營이 되도록 教育施策을 펴 나가겠습니다.

그리고 이와 같은 教育施策의 基本方向을 근간으로 지속적인 서울教育 發展을 위해서 먼저 基本生活 規範의 實踐地道를 통해서 바른 價値觀과 道德的 품성을 涵養하고, 教授學習 및 評價方法을 刷新하여 教育의 質的水準을 向上시키며 國際化·開放化 對備教育을 強化하여 國家競爭力을 높이는 基盤을 造成하는 한편, 學校長의 소신있고 信賴받는 學校經營을 통해서 學校現場의 變化와 改革을 促進시켜 나가겠습니다.

또한 教育環境을 지속적으로 改善하여 서울教育의 均衡發展을 推進하고, 學父母님 및 地域社會와의 協力體制를 強化하여 地域社會의 學校化運動을 擴散시키는 데 力點을 두어서 서울教育의 變化와 改革이 더욱 深化되고 可視化되도록 全 敎職員이 힘을 모아 業務를 推進해 나가고자 합니다.

尊敬하는 議員님 여러분, 그러나 이러한 課題들은 教育을 사랑하는 學父母님과 서울市民들이 폭넓은 理解, 그리고 여러 議員님들의 변함없는 깊은 關心과 적극적인 支援 없이는 實效를 거두기가 어렵다고 생각합니다. 그러므로 우리나라 教育의 중추적인 役割을 擔當하고 있는 서울教育의 實質的인 發展을 위해서 議員님들의 보다 깊은 이해와 사랑 그리고 倍前의 指導鞭撻을 부탁드립니다. 議員님께서 諒解해 주신다면 企劃管理室長으로 하여금 94年度 主要業務計劃을 報告드리도록 하겠습니다.

감사합니다.

(議席에서 ○金亨根議員 議長님, 議事進行發言 있습니다.)

○議長 白昌鉉; 방금 金亨根議員님으로부터 議事進行發言 申

請이 있었습니다. 本 案件의 處理에 앞서 議事進行發言을 먼저 듣도록 하겠습니다.

金亨根 議員님 나오셔서 發言하여 주시기 바랍니다.

○金亨根 議員; 尊敬하는 議長님, 同僚議員 여러분, 안녕하십니까? 金亨根의원입니다.

甲戌年 새해를 맞아서 처음 열리는 이 뜻깊은 우리 서울시 議會, 그리고 歷史上 제일 처음으로 우리의 새싹, 어린이들이 이렇게 參觀하고 있는 이 議會에서 本議員이 議事進行發言하게 된 것을 한편 송구스럽게 생각을 합니다.

저희가 그 동안에 市場님과 그리고 教育監님의 인사말씀을 듣고 서울시 行政에 대한 義務計劃 報告를 저희가 들었습니다. 그리고 지금 바로 다음 순서는 教育廳에 대한 義務報告를 듣는 순서입니다.

제가 議事進行發言을 나선 것은 지금 하고 있는 義務報告가, 義務計劃이 과연 여태까지의 서울시의 行政 그리고 서울시 教育廳의 行政에서 다른 모습이 무엇이 있는가, 이것을 한 가지 指摘하기 위해서 나왔습니다.

지금 現在 산적인 서울시의 問題點은 하나도 지적하지 않은 채 美辭麗句만 나열하고, 또 앞으로 天國과 같은 그런 꿈을 헤매고 있는 그런 말씀만 나열하고 있습니다. 또 한 가지 더 指摘하고 싶은 것은 앞으로 하여야 할 지금 教育廳에 대한 業務計劃書입니다. 그 計劃書を 훑어보면서 뒤에 앉아 있는 어린이들에게 낯부끄러운 그런 마음을 금할 수가 없어서 나왔습니다.

지금 산적인 이 教育問題, 解職教師들의 問題들이 산적해 있습니다. 2部制授業의 問題가 山積해 있습니다. 여러 가지 問題들이 山積해 있는데 이런 데 대해서 一言半句 언급이 없습

니다. 그리고 단지 호화찬란한 그러한 美辭麗句만을 나열하면서 이렇게 이렇게 해 나가겠다, 이런 業務計劃書を 보고서 분함을 참지 못하고 이 자리에 나왔습니다. 앞으로 教育廳에서 業務報告하실 분은 이러한 業務報告書가 아닌 지금 現在의 教育現況이 어떤지를 적나라하게 말씀해 주시고, 거기에서 어떤 改善策을, 어떤 意志를 가지고 해나갈 것인지를 말씀해 주시기 바랍니다.

以上입니다. 감사합니다.

○議長 白昌鉉; 방금 金亨根議員님께서 지적하신 事項에 대해서는 執行部側에서 각별하게 유념하여 業務遂行에 참고해 주시기 바랍니다.

지금 우리 金亨根議員님이指摘하신 바와 같이 昨年에 文民政府가 출범후에 政府나 市議會나 個人이 改革을 해야겠다고 다짐을 했고 改革을 進行하는 過程에 있어서 教育部門에 있어서도 많은 改革과 새로운 모습이 보여져야 되는 것으로 알기 때문에 金亨根議員님의 말씀을 보태서 教育監을 비롯한 教育關係者 여러분들에게 다시금 주의를 환기시키는 崇高의 말씀을 올립니다.

그러면 教育廳 企劃管理室長님 나오셔서 報告해 주시기 바랍니다.

○教育廳 企劃管理室長 蔡正默; 서울시教育廳企劃管理室長입니다.

지금부터 94年度 서울特別市教育廳의 主要業務計劃을 報告드리겠습니다.

.....

(報告)

(뒤에 실음)

.....
以上으로 94年 主要業務計劃을 報告드리면서 저희들 7萬餘 서울教育家族은 新韓國 創造를 위한 教育改革에 더욱 박차를 가하며, 教育이 國家競爭力을 뒷받침하여야 하는 時代的 使命과 義務를 안고 있음을 깊이 認識하고, 敎壇의 安定과 和음을 바탕으로 조화로운 人間教育을 실천하여 21세기를 이끌어 나갈 未來指向의 道德的, 創造的인 民主市民育成에 온 정성을 기울일 것을 다짐하면서 報告를 모두 마치겠습니다. 감사합니다.

○議長 白昌鉉; 長時間 수고하셨습니다.

以上으로 第68回 서울특별시의회 臨時會 第1次 本會議를 마치겠습니다. 第2次 本會議는 내일 年前 10時에 開議됨을 알려드립니다.

參席하여 주신 尊敬하는 同僚議員 여러분과市長님과 教育監을 비롯한 關係公務員에게 감사인사를 드립니다.

以上으로 散會를 宣布합니다.

(議事棒 3打)

(16時 42分 散會)

○出席議員 108人

李永鎬	金璨會	鄭興鎭	柳準向	沈相一
金吉原	車奉五	吳基昌	李今龍	張汶龜
金康植	崔鍾德	吳世根	金亨根	趙貞順
申尙澈	孫充準	兪相根	權光澤	崔鍾根
金泰雄	李永輔	金仁雨	李昌根	崔相燻
李載鎬	尹基聖	尹寬炳	金鍾源	李文光
具齊南	朴善童	林翼根	車在國	崔丁植

白中元	崔浩	方孝吉	崔沆洛	朴仁浩
趙熙濬	李永和	李春洙	片奉國	李敏國
李鍾奭	朴尙東	金錫判	文一權	金順愛
韓瑞奎	白懿宗	朴泰源	李仙姬	蘇中天
金潤杓	金壽漢	梁元模	沈揆辰	卓炳春
康明秀	李基烈	柳光司	劉起鍾	權純直
權赫柱	李秉直	呂範九	金東洙	權會榮
金箕英	韓仁洙	林承后	張柱昊	朴禧柱
金容一	金炯奎	申龍吉	孟今龍	曹相彩
金禹仲	崔明鎭	金洙福	李迎春	吳柳根
李載震	姜晶錫	李聲九	張精一	李丁煥
許洹	曹沼鉉	李喆鎬	白昌鉉	李秉守
孫馥	鞠應好	崔世和	金鍾雄	李元局
李敬雲	廉東秀	李鍾學	李汪烈	郭壽榮
趙石萬	金成奐	林東奎		

○出席公務員

서울特別市

市長 李元鐘

企劃管理室長 姜德基

서울特別市教育廳

教育監 李俊海

企劃管理室長 蔡正默